



A'  
**TSASZÁRI és KIRÁLYI FELSÉG**  
 ENGEDELMÉVEL.

Költ *Bétsben*, Szent András' Havának  
 (Novembernek) 23-dik napján,  
 1792-dik Esztendőben

*Béts.*

**A'** *Monshoz* nem messze történt ütkö-  
 zetnek környülállásáról, nem vettünk még  
 bővebb tudósítást. — Annyit ugyan  
 tsak írhatunk, a' közönséges Levelek után,  
 hogy ezen verekedés hat órákig tartott; és  
 ámbár a' mi Seregünk leg-fellyebb is tsak  
 17 ezer Emberből állott: még is háromszor  
 verte vissza a' Frantziákat; hanem negyed-  
 szer is próbát tett *Dümourier* Frantzia Vezér,  
 még pedig friss nyugodtt Katonákkal; a'

C c c

mi-

midőn nem akarta *Clerfait* Vezérünk vesztegetni többé fáradt Népünket; de nem akarta *Frameriesnél* lévő sántos táborában is hagyni, hogy ki légyen téve házontalan prédául az Ellenség' ágyúinak; hanem *Mons'* háta megé vitte azt, következő napokon pedig *Brüsszel* felé nyomúlt vele, 's azon vólt, hogy *Dornik*, és *Ypern* Várait őrzött Katonáinkkal egyesülvén, nagyobb erővel térhessen ismét *Mons* felé, 's vissza verhesse onnan az Ellenséget, maga Országába. — Várjuk minden órán, ezen szándéknak szerentsés ki-menetelét. — Nagyobb bátorságnak okáért, oda hagyta *Brüsszel* Városát ugyan tsak, *Kristina* Fő Hertzeg- Asszony, Nov. 8-dikán, 's más Méltóságokkal együtt, *Hollandiának Maestricht* nevű Városába ment által. — A' *Largum Consilium* pedig, *Auftriai Geldriának* fő Városába *Rüremonda*.

A' Magyar Királyi Testőrző Nemes Sereg' Kapitánnya, *Eszterházy Antal* ő Hgsége, öt hónapi távolléte után, tegnap estve érkezett ide vissza, *Vorderösterreichnek Freyburg* fő Városából. Ugy értjük, hogy két hónapra vagyon engedelve. Az alatt kormányozni fogja helyette a' Sereget Gen. *Vallis*, a' ki *Thionville* Vára alatt vólt egy ideig, 's nem régen postán *Freyburgba* érkezett *Luxenburg'* tájjáról.

A' *Szárdiniai* Király, maga kérte ki Tsáízár ő Felségétől, *Devins* Haditármester Urat, a' *Szárdiniai*, és az oda gyültt, 's gyüvendő Tsász. Kir. Seregek' Vezéréül. E' végett, még a' héten *Turin* — a' *Szárdiniai*  
Ki.

Király' lakó Városa — felé veszi útját *Devins* Haditármester Úr. — Hg *Auersperg* Generálisunk is minden órán indul *Német-Alföldre*, a' hol vitézi szolgálatot fog tenni.

Az újjonnan fel-állított *Direktóriumnak* Magyar, és Erdély Országok' részéről való Udvari Tanácsosait meg-neveztük a' múltt postán. Imé most közöllyük, ígéretünk szerént, a' több Udv. Tanácsosoknak betses neveiket is. Ezek azok: *Tseh* Ország' részéről valóké: Gr. *Saurau*, és *Mayer*. *Gallitzia'* részéről valóké: *Cransberg*, és *Hahn*. *Morva* Ország' részéről valóké: *Gromann*, és *Wescher*. Felső, és Alsó *Austria'* részéről valóké: *Greiner*, és *Hertelli*. Belső *Austria'* részéről valóké: *Oswalder*, és Gr. *Edling*. Elő-*Austria'*, és *Tirólis'* részéről valóké: *Groeller*, és Gr. *Wrbna*. A' tudományi dolgokban valóé: *Birkenstock*. — Tzéllya ő Felségének, ezen *Direktóriumnak* alkotásában az: hogy a' közönséges dolgok egyyüvé véve erányosabban folytattathassanak; 's maga is ő Felsége, könnyebben egész esméretekre juthasson azoknak.

Gróf *Chotek*, a' ki az Udvari Kamarának Fő Elölülője vólt, *Finanz und Kommerz-Minister* nevezettel nyugodalomra botsáttott; úgy nem különben B. *Kressel* is, a' ki, a' *Tseh Országi*, és *Austriai* Udvari Kantzellárián Vitze Kantzelláriusságot viselt; de ezen utóbb említett Úrnak továbbra is meghagyatott egész Vitze - Kantzelláriusi fizetése.

Sokaktól halljuk, hogy egy Magyar Nemes, meg-ölettetett a' maga szállásán, *Leopoldstadt* nevezetű külső Városban. — De a' Hólttak' Laistroma, melly itt minden nap ki szokott jöni nyomtatásban, nem emlékezik erőszakos halálról; hanem ekképpen adja-elő a' dolgot: „(Tit.) *Sümeghi József* (Györi származású) Magyar Nemes, *Leopold*-Városában, a' maga lakó szobájában halva találtatott. — A' melly közönséges Személyek meg-visgálták a' testét, azt mondják felölle, hogy a' guta ütöttémeg. 45 esztendőös volt.“

*Londonból*, a' napokban érkezett vissza egy jó Esmerősünk. Ez, ennekelötte *Bétsben* laktában, kerekre vágott kurta hajjal járt; most pedig hátra kötött, 's pántlikába tekertt hosszú hajjal jelent-meg. Kérdeztük tőlle, mi dolog, hogy *Londonból* tzoflival jö vissza; hiszen sokan, a' kik tzaflival indultak is el *Londonba*, midön haza tértek: kurta hajjat hoztak vissza, annak bizonyosságúl, hogy leg-alább bé-tekintettek *Londonba*, ha szinte nem látkak is benne? — „En is kurta hajjal jártam ott, úgymond, eggy ideig; de mivel most igen sok kiköltözött Frantzia Papok vagynak ottan: tartottam tőlle, ne hogy engemet is effélének tartsanak, azért biz én tsak rá vevém magamat, hogy tzaflit kössek; de egyébránt is hogy meg-vallyam: én nagyon megtsalattattam vélekedésemben, mert én azt gondoltam, míg *Londonba* nem mentem, hogy

hogy ott közönséges a' kurta haj-viselet: hát tsak el-hültem belé, midön oda érvén, láttam, hogy a' meg-értt idejü valamire való Emberek ott is pántlikába kötött hosszú haját viselnek; hanem az is igaz, hogy a' haj' felverök 's fodorítók nem igen sok pénzt kapnak tőlök."

*M a g y a r O r s z á g.*

*Posga* - Vármegyében, és ennek környékén sok tolvajságok estek már, két három elztendöktől fogva, mellyeknek igyekeztek ugyan eleit venni minden módon a' szemes Előjárók; de tsak mostanában tanulhatták ki a' gonoszrévök' társaságának fejeit, úgy mint: *Bottz János*, és *Petrák Jakab* nevezetü *Kutinai* lakosokat, kik, a' múltt hónap' végével el is fogattak, *Körös* - Vármegyének *Gerachenicza* nevü helysége mellett, mindjárt *Posga* - Vármegye' szomszédságában, a' mint a' le-tördeltt kukoritzának még fennálló szárai között aludtak volna; 's vitettek azonnal *Kutina* Mező - városába, Szolgabíró *Ódobasich Károly* Úrhoz. Kérdöre vonatván, számos társaikat nyilatkoztatták ki; 's az általok el-követett istentelenségekből is sokat ki-vallottak. Egy kézre dolgoztak velek, a' többek között, négy ollyatén haramiák is, kik a' Török földjéről szöktek-által tartományunkba. Ezek is keleptzébe kerültek, *Dubitzában*, 's a' mit' vallanak, nagyon meg-eggyez a' *Bottz'*, és *Petrák'* vallásokkal. — Már azólta többen is fogattak-el; 's

nyo-

nyomos reménység lehet *Posga-Vármegyé-* nek érdemes Előljáróiról, hogy hazafiúi, és különösen hivatalbéli kötelességek szerént is semmit el nem fognak múlatni, a' mi által egy olly mételet ki-irhassanak, melly már annyi időtől fogva tartotta az Ország- nak egy részét szüntelen való félelemben, és szemlátomást terjedt éppen azért, mivel frigyét láttatott vetni a' *szerentsével*.

*Nyitráról, Novemb. 17-dikén.*

„Itt, a' tanuló Ifjúságnak száma szem- látomást meg-nevekedett azolta, a' miolta nem kell Oskolai-adót (Didaktrumot) fizetni. Míg t. i. Didaktrumot kívántak: alig vólt addig húsz, húszonöt Ifjú egy Oskolában (Klasszisban). Most az első Deák Oskola- béliek' száma, többre megy 170-nél; a' másodikbélieké tsak nem száz; a' harmadik- bélieké, közel 120; a' negyedikbélieké sza- porább 70-nél; az ötödikbélieké mintegy 60; a' hatodikbélieké közel ötven. Így tehát a' Gymnásiumbéli Tanulók' száma meghaladja az öt százat; pedig még most is mindennap szaporodik. Ezeken kívül, vagynak még a' Nemzeti, vagy úgy nevezett Normális- Oskolabéliek, kik is nagyon feles számúak. Sok szép Nemes Ifjúság ékesíti általánfogva az említett Oskoláknak mindenikét; ellenben, Gróf, 's Báró alig szemléltetik kettő három: holott ez előtt, míg a' Konviktusok állottak, tizet tizenötöt is lehetett számlálni. És való- ban, most az egész Universitásban, 's min- den Akademiákban sints annyi Mágánás, mint tsak

tsak két Konviktusban is vólt néha napján: mellyet én tsak jelentek; az okok' vizsgálását másokra hagyom. “

*Új-Vidékről (a' Bátskaságról),* Novembernek 6-dikán.

„Vármegyénkben (*Báts*), hálá Istennek, általán-fogva, elég gabona termett. A' kétszeres búzának mérőjét, meg lehet venni 14 garason. — A' baromfi (apró marha), nem igen óltsó. Egy pár lúd 17—18 garas; egy pár kátsa (rutza, rétze) 8—9 garas; egy pár tsirke 8—10—15 krajtzár. — A' vajnak ittzeje: 8 garas. — Jó száz fej káposztát, mellyből három akóra való is lett, széltire meg lehetett venni 18 garason. — Az idei bornak akóját, nem adják négy forintnak alatta; a' *Budai* veres bornak ittzejéért pedig 16 krajtzárt is el mernek kérni a' vendégfogadókbán.

Nappal tiszta, 's türhető keménységű idők járnak nállunk; hanem estve felé nem igen kíván az ember ki-menni a' házból, a' hideg miá. Nehány napoktól fogva, úgy meg-fagyott minden éjtszaka, hogy még a' konyhában is jeget találtunk a' viz felett.“

*Új-Vidékről, Nov. 12-dikén.*

„Most nállunk az idő, hálá Istennek, jól szolgál, mert tsak éjtszaka vagyon egy kis tsípős hideg; de nappal lehet nyári ruhában is sétálni az útszakon, főképpen dél tájban. Igaz, hogy tegnap, az az, Szent Márton' napján, egész nap borúltt és ködös idő

idő volt; de már ma ismét 9 óra tájban meg-mutatta magát a' nap. A' vén Rátz Affzonyok is azt jövendölik, hogy tartós leszén a' szép idő, mert a' sok apró legyek olty nagy számmal jádznak mindenütt a' levegő égbén az útszákön, mint ha nyár közepe volna. — Nem hijában, hogy Rátz-Városban lakunk, mert babunk elég terem. Két krajtzáron, 's egy poltúrán is meg lehet venni ittzejét a' szép babnak. A' lentsének ittzeje 4 kr. A' kukoritzá sem drága, mert egy zsákot, tsévékkel, az az, morzsalatlan oda adnak 10 kr. ért. — Sz. Márton' napján vásár vala Péterváron; de mind öszve alig olvastam 12 szekeret. A' sátorok' száma nem igen ment többre 15-nél, a' Kozarakunyhókon kivű', mellyekben a' Rátzok, bárány-húst árúttak.

Debretzenből Nov. 14. dikén.

„ Abban a' Tudósításban, mellyet *Miskoltzról* vettek az Urak, az itt Oct. 6. dika éjtszakáján történt iszonyú esetről, kötelességemnek esmértem én; úgymint a' ki a' dolgot bizonyossan tudom, némelly változtatást tenni. Midön bé töretett t. i. az égő ház' ajtaja; még akkor mind a' négyen éltek a' meg sebefittetett Leányok; sőt az oda hivatott Seb-orvos, *Szemerjei Sámuel* Uram is életben találta még őket, hanem míg a' leg nagyobbikat kötözte, mellynek életéhez leg több reménység láttatott lenni addig a' legkissebbik meg hólt; azután négy vagy öt óra múlva a' két nagyobbak is; ha-

nem

nem a' leg nagyobbik, ki is 17 esztendős, a' Nemes Magisztrátusnak példás szorgalmatoskodása, 's a' Doktoroknak, és Seb-orvosoknak serény körülötte való forgolódások által még él hálá Istennek, 's már fenn is járogat. Ohajtanánk szivessen egész meg épülését. Talán meg erősödvén, 's jobban elzére jövén, azt a' kegyetlen, és minden emberiséget le vetkezett gyilkost is ki nyilatkoztathatná“

A' Tiszán innen való Reformáta Eklésiának mostani Superintendense: Főtiszt. *Szathmári Paksi* Abrahám Úr, *Keresztesi* Predikátor. Fő Páztori hivatallal való meg tiszteltetése, ezen nagy tudományú, 's érdemű Urnak, a' mi Néhai nagy emlékezetű *Szathmári Paksi* István Superintendensünk' testvér öttének lett a' múlt Sept. ben.

### *Frantzia Ország.*

Az ellenkező értelmű, 's akaratú *Párisi* Felekezetekről, minden tudósításokból azt olvassuk, hogy nőttön nő közöttök a' gyűlölség, és az egymás ellen való agyarkodás; úgy hogy, alig ha új vérontások nem teszik gyűlölségesebbé a' Revolutziót.

*Custine* Frantzia Vezér, keményen bevádolta a' Nemzet-Gyűlésénél *Kellermann* Vezért, hogy ez, nem küldött néki hathatós kérésére segítséget; mellyet ha kaphatott volna tőle: úgy bizonyosan ellent állhatott volna a' *Hasszusoknak*, és *Prusszusoknak*, hogy bé ne menyenek *Trierbe*, és *Koblentzbe*.

*be.* — Méltatlannak nevezi *Kellermann*, a' Generálisi névre, 's még méltatlanabbnak arra, hogy a' Közönséges-Társaság' erejét kormányozza. „Meg-mutathatom én, úgymond, felölle, hogy ő *Dauchheim*nál gyalázatosan meg-szaladt; 's az én vele való levelezésem meg-mutatja egyszersmind az ő alaton gyanakodóságát, és a' Fő Kormányozóságon mód-nélkül való kapását — melly indulat, mindenkori követő társaszkodott lenni a' *Semmisem-emberségnek*. — Ki-tetszik az én utólszori leveleimből, az ő Plánumainak ész-nélkül való fel-tétele.“ — Tudtára esvén ezen vád *Kellermann* Vezérnek, irt ő is mindjárt a' Nemz. Gyűléséhez. Mentő *Lévelének* mindjárt az elein, nagy betsületet ad *Custinenek*, mert azt mondja felölle, hogy midőn fel-tette ez, ő ellene a' vádat: vagy kóborlóba ment akkor az esze; vagy pedig felesleg hörpentett a' jóféle *rajnai* borból.

### *Elegyes Tudósítások.*

*Az Orosz Udvarnak, valamelly ellenvetésre való okot szolgáltatott mostanság a' Porta, maga ellen.*

Igy adja elő a' dolgot egy *Konstantzinpolyi* Levél, melly költ Októb. 10-dikén: „*Lambro Cazzioni*, az Orosz Tsászárné' zsóldján tartván egy kis hajós Sereget, a' közelébb múltt Török háborúban: úgy belé szokott vólt a' Török vadászatba, hogy tellyességgel nem szerette ő azt félbe hagyni a' had' végződésével is. Fogta tehát magát,

's *Mo-*

's *Morea* Fél-szigetében, melly a' régi időben *Peloponesusnak* hivattatott, fel-szedett sok Görög Lakosokat ölylly biztatással, hogy közös lessz a' préda, mellyet a' Törököktől fognak nyerni. Jó ideig üzte szerentséssen, az *Archipelaguson* a' tengeri haramiaságot; hanem végre a' *Kapután Basa* vetette utánna a' keletztét, 's el is fogta 14 hajóit, de magát *Lambro Cuzzionit* csak ugyan nem keríthette kézre. Midőn a' *Konstantzinápolyi* ki-kötő partra értek volna prédájokkal a' Törökök: fel-akasztottak hét fogoly Tiszteket, kik közzül ketten — egyyk, a' Vitze Hajós Vezér *Skarikazáni* nevezetű — Orosz Tiszt formaruhában vóltak, 's ugyan azon ruhában akasztattak is fel. Ezen tseleketen nagyon meg-indúltak az Európai Hatalmasságok, főképpen az Orosz Követ, ki is még az nap estve, előbb 9, annakutánna pedig 11 órákor által-küldötte *Perából* a' maga Tolmátsát *Konstantzinápolyba* a' Nagy-Vezérhez, 's elégtételt kívánt. A' Nagy-Vezér le-vetette éjtszaka a' két fel akasztott Tisztekről az Orosz formaruhát. Más nap, személlyessen jelent-meg az Orosz Követ a' Nagy-Vezérnél, 's el-kérte tőlle a' megmotskoltt két Orosz formaruhákat, mellyeket, az egész tsúfos történetnek eleven leírása mellett, *Pétersburgba* küldött, Kurir által.

*Meg-betsülhetetlen hasznú találomány.*

*Aken* nevezetű *Svéd* Nemes, igen hatóság eszközt talált-fel, akármelly sebes tűz-

tűznek el-óltására. Közönséges próbát tett ő ezen találmányával a' *Stokholmi* ki-kötő helyben, Okt. 27-dikén estve, a' Kir. Máz, és más sok ezerekből álló Nézők előtt. Meggyújtott t. i. egy hajót, 's midőn már egésszen el-borította azt a' láng: elő vette, 's használta az általa fel-találtt mixturát (elegyített nedvességet), mellynek a' lett a' foganatja, hogy 3 minuták alatt meg-alutt a' tűz. — Titkának fel-fedezéséért, öt tonna aranyat (fél millió forintot) ígértek néki az Anglusok; de eggy olyan Svéd Hazafinál, mint *Aken* Úr, foganatosabb volt a' Svéd, mint más idegen jutalom. Az Igazgató Hertzeg, a' ki másban is betsüli a' tudományt éppen azért, mivel annak használát, és betsét érezi magában is, *Vasa*-Rendje' Vitézévé tette *Aken* Urat, 's szép privilégiummal is megajándékozta.

Okt. első napján költt *Lisbonai* Levelekből azt olvassuk, hogy a' Királyné újra kezd épülni; és hogy rajta is különösen meg-tetszik, melly szoros egyességben légyen testünk lelkünkkel, mert a' mint testére nézve erősödik a' Királyné: ugyan azon mértékben újjúl lelkére nézve is.

Rendkívülvaló szerentsétlenségek vólt a' szegény el-égett *Brukhiaknak*, az igaz; de valóban, ugyan ritka példájú ám, a' fel-segíttetések is. — Ezen hónapnak 11 dikén, mintegy húsz ezer forint alamisnát osztatott ki közöttök egyszerre a' Tartomány' (*Stiria*) Kormányozója. Illy nagy jótéteménynek édes tapasztalására, meg könnyebbedett, és hálá-

háláadó szívvél kiáltozták: „Éllyen a' mi nagy kegyelmességű Országoló Atyánk! — Éllyen a' Fels. Nápolyi Király, a' mi egyik Fő Segítőnk! — Éllyen a' mi Tartományunknak Kormányozó Attya! — Éllyenek mindenk nagy lelkű Jóltevői ezen Városnak — Közelreá megy húsz ezer forintra, a' mi még ezentúl fog fel-olztatni közöttök.

A' *Ferrárai* Érsek, atyafiságos, és Szolga-társi hajlandóságot mutatott a' kiköltözött Frantzia Papokhoz; de megkivánta tőlök, hogy Misét mondjanak. Igen megjárták tehát nálla két Frantziák, a' kik magokat kiköltözött Papoknak adták-ki. Mert az egyik meg-akádt a' Mise-mondás közben, 's egy tapodást se tudott tovább menni; a' másik pedig össze-vissza olvasott, 's ott is hányta magára a' keresztet, a' hol nem kellett volna. Ennél fogva ki-sült, hogy ők nem áldozó Papok. Tsak azért vették-fel a' Papi ruhát, mint annakutánna ki-vallották, mivel reménylették, hogy úgy el-tartják őket Olaszországban. Egyiknek az, nagyobbította a' bűnét: hogy ő Jakobinus volt.

Az *Irlandiai*, vagy más névvel *Hiberniai* Római Katholikusok — — kívánják mostanában, hogy mivel ők, két harmad részét teszik egész *Irlandia'* Lakosinak: had lehessen ezentúl nékiek is ülések, és szavok az *Irlandiai* Parlamentumban.

*Német*

## Német Birodalom.

Jelentettük közelébbi Hírmondónkban, hogy *Koblentzbe* érkezvén a' Prussziai Király Nov. 5-kén, mindjárt más nap meg-nézegette ott lévő Seregeit, 's 7-diken *Maintz* felé indította. Egy része ezeknek, a' *Treviri* V. Hertzegségnek *Limburg an der Lahn* nevü Városa felé vette útját, 's ott meg-telepedett; hanem Nov. 9 dikén meg-ütközvén a' Frantziákkal, kéntelenítettett vissza vonni magát, a' *Lahn* vizén által, *Montabaur* Városáig. Értésére esvén ezen történet a' Prussziai Királynak, még azon éjtszaka tiz ezer Embert küldött *Limburg* felé, 's 10-diken maga is utánna indúlt ezen Seregének, Hg *Braunschweig*gal, és egy tsapat lovassággal.

*Frankfurt* Városában lévő Magazinom-jaikat, üríteni kezdték a' Frantziák Nov. 11-dikén. Innen, olly reménységet vettek a' *Frankfurtiak*, hogy talán már valahára egésszen meg-menekednek kelletlen Vendégeiktől. De más nap, újra 3000 főből álló Frantzia Katonaság termett nállok, hosszú, 's rövid ágyúkkal, mellyből azonban egy alkalmas tsapat tsak hamar *Friedberg* Városa felé küldödött.

### T u d ó s í t á s.

Nemes Hazánk, 's érdemes Fiai köz Javának elő segéllése, 's annak a' késő Maradékok számára, a' Törvények, és ditső-sé.

ségelen nyertt Királyi Adomány' Levelek szentségének oltalma alatt állhatatosan való meg-tartása most is az öszve gyült Tekintetes N. Ország' Rendjei foglalatoságának Tárgya lévén, vallyon ki nem óhajtaná a' jó Hazafiak közül ezen magának 's Maradékának javára tzelező foglalatosságoknak tökéletes le-rajzolását látni, és a' jó Királynak kegyelmét, 's Hazánk' Attyainak Böltsességet meg-bizonyító Tanúság gyanánt Unokáinak által adni? Minden érdemes Hazánkfiának ezen kívánságába 's a' közjó fel-segélésbe bízván bátorkodom az egész Hazafiúi gondolattal bíró Közönségnek a' M. Tek. Nemes Rendektől a' nyomtatás végett reám bízni méltoztatott Erdélyi három Nemes Nemzetekből álló T. Rendeknek 1792-dik esztendőben Kis Ázszony Havának 20-dik napjára Szabad Királyi Városba *Kolosvárra* hirdettetett, és több következett napokon tartatott közönséges Gyüleaseikben lett végezéseknek, és foglatatosságoknak *Jegyző Könyvének*, Folióban, szép papirosra, tiszta betűvel, különös vigyázással végbe menendő meg-jobbitással végbe menendő meg jobbitással (*Correcturával*) nyomtatásban való ki adását ezennel jelenteni.

Ezen sok költséggel járó munkához mindazonáltal nem foghatok külömben, hanem bizonyos Summának elő fizetése mellett. Hogy meg mutassam, hogy e' részben is nem annyira a' magam halznát nézem, meg eléglzem minden árkusért 1/2 kr. nak elő-

elő-fizetésével az *Erdélyiektől*, a' kik az Exemplárokat Kolosvárait; vagy N. Szébenben által vehetik. A' külső Országok pedig annyival inkább nem vehetik roziz néven hogy minden árkust 2 kr. és így 'got 160 kraj fizetnek, mivel a' 2 forintot fellyül ha' adó summát az el küldendő Jegyző Könyvnek szerkes bérébe, és az Elő fizetésnek terhét magokra vállaló, és alább fel jegyzett Könyvárosok' jutalmaztatására fordítom. Ha pedig a' jegyző Könyv a' nyomtatásban a' 80 árkust fellyül haladná, a' további elő fizetés is azon a' lábon lészzen.

Az elő fizetésnek Sz. András Havának 30-dik napjáig helye lészzen, azután pedig az elő nem fizetőknek a' fellyebb írt 80 árkus 3 for. 40|kr. adatik. Kolosvárott Mind Sz. Havának 8-dik napján 1792-dik Elszendőben

*Hochmeister Márton*  
Pri. Dicast. Könyvnyomtató.

Az elő fizetés gyűjtők e' következők.

Bétsben, a' Magyar Hirmondó Írói, auf der Freyung bey drey Hacken im 2-ten Stock; Budán, és Pesten, Könyv áros Veingand Mihály Úr, Debretzenben, Szigeti Mihály a' Városi Typ. Provisora. Győrött, Könyv áros Mayer Mih. János Úr. Kassán Könyv áros Stromayer Ignátz Úr. Komáromban, Posonyban Könyvnyomtató Véber Sim. Úr.

